



**COMHAIRLE AN  
AONTAIS EORPAIGH**

**An Bhruiséil, 23 Meán Fómhair 2011 (27.09)  
(OR. en)**

---

**Comhad Idirinstitiúideach:  
2010/0325 (COD)**

---

**14659/11**

**VOTE        58  
INF         164  
PUBLIC      69  
CODEC      1514**

**NÓTA**

---

Ábhar:        –     Toradh na vótála  
                 –     Cinneadh ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir le liosta  
                         na ndoiciméad taistil lena bhfuil sé de chead ag an sealbhóir na teorannacha  
                         seachtracha a thrasnú agus ar doiciméid iad a d'fhéadfadh a bheith  
                         formhuinithe le víosa agus maidir le meicníocht a bhunú chun an liosta seo  
                         a shuí (an chéad léamh)  
                 –     Glacadh an ghnímh reachtaigh  
                 An 3111ú cruinniú de Chomhairle an Aontais Eorpaigh  
                 (Ceartas agus Gnóthaí Baile)  
                 An Bhruiséil, 23 Meán Fómhair 2011

---

Tá toradh na vótála maidir leis an ngníomh reachtach thuasluaite i gceangal leis an nóta seo.

Doiciméid tagartha:

PE-CONS 42/11 VISA 134 COMIX 475 CODEC 1223  
14250/11 CODEC 1448 VISA 175 FRONT 112 COMIX 571  
+ COR 1  
+ COR 2  
+ ADD 1 REV 1  
a d'fhormheas COREPER, Cuid 2, an 21.09.2011

Tá aon ráiteas agus/nó aon mhíniúchán ar an vótáil ar fáil ar láithreán gréasáin na Comhairle, faoi  
"Doiciméid", "Trédhearcacht Reachtach", "Achoimre Mhíosúil ar Ghníomhartha na Comhairle":  
<http://www.consilium.europa.eu>.

|         |                                                                                                                                                                                                                                          |
|---------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Subject | Decision of the European Parliament and of the Council on the list of travel documents entitling the holder to cross the external borders and which may be endorsed with a visa and on setting up a mechanism for establishing this list |
|---------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



\* *qualified majority is reached if*  
*at least 224 votes in favour are cast*  
*by at least 13 of the 24 participating Council members*

More: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>